



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
15 October 2004
Russian
Original: English

Пятьдесят девятая сессия

Пункт 56(h) повестки дня

Сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и региональными и другими организациями: сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и Организацией экономического сотрудничества

Азербайджан, Афганистан, Иран (Исламская Республика), Казахстан, Кыргызстан, Пакистан, Таджикистан, Туркменистан, Турция и Узбекистан:
проект резолюции

Сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и Организацией экономического сотрудничества

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 48/2 от 13 октября 1993 года, в которой она предоставила Организации экономического сотрудничества статус наблюдателя,

ссылаясь также на свои предыдущие резолюции по вопросу о сотрудничестве между Организацией Объединенных Наций и Организацией экономического сотрудничества и предлагая различным специализированным учреждениям, а также другим организациям и программам системы Организации Объединенных Наций и соответствующим международным финансовым учреждениям объединить свои усилия для достижения целей и решения задач Организации экономического сотрудничества,

приветствуя усилия Организации экономического сотрудничества по упрочению связей с системой Организации Объединенных Наций и с соответствующими международными и региональными организациями,

1. *с признательностью принимает к сведению* доклад Генерального секретаря об осуществлении резолюции 57/38 Генеральной Ассамблеи от 21 ноября 2002 года¹ и выражает удовлетворение в связи с расширением сотрудничества между этими двумя организациями;

¹ A/59/303, приложение, часть четвертая.

2. *принимает к сведению* Душанбинскую декларацию, принятую на восьмой встрече на высшем уровне Организации экономического сотрудничества, которая состоялась после четырнадцатого совещания Совета министров в Душанбе соответственно 14 и 12 сентября 2004 года;

3. *подчеркивает* важность сотрудничества между Организацией Объединенных Наций и Организацией экономического сотрудничества в деле осуществления финансового и технического сотрудничества в области составления предварительных и окончательных технико-экономических обоснований проектов Организации экономического сотрудничества, предоставления консультативных услуг, информации о контроле над наркотиками, организации учебных курсов по вопросам торговли и инвестиций специализированными учреждениями Организации Объединенных Наций, в том числе Программой развития Организации Объединенных Наций, Экономической и социальной комиссией для Азии и Тихого океана, Продовольственной и сельскохозяйственной организацией Объединенных Наций, Управлением Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности, Конференцией Организации Объединенных Наций по торговле и развитию, Центром по международной торговле и Организацией Объединенных Наций по промышленному развитию, по направлениям текущей и будущей деятельности Организации экономического сотрудничества;

4. *с признательностью отмечает* осуществление текущего проекта Организации экономического сотрудничества и Центра по международной торговле по расширению внутрирегиональной торговли и подчеркивает важность продолжения реализации второго этапа проекта;

5. *с признательностью отмечает также* подписание в Стамбуле в июле 2003 года Торгового соглашения государств — членов Организации экономического сотрудничества и подчеркивает его важность в достижении цели создания в регионе зоны свободной торговли;

6. *с признательностью отмечает далее* проведение в Кабуле 18–20 апреля 2004 года второй Конференции Организации экономического сотрудничества по торговле и инвестициям и седьмой сессии Генеральной ассамблеи торгово-промышленных палат государств — членов Организации экономического сотрудничества и подчеркивает тесное взаимодействие между Организацией экономического сотрудничества и учреждениями и органами системы Организации Объединенных Наций, занимающимися вопросами торговли, в области торговли и инвестиций;

7. *с признательностью отмечает* меморандум о взаимопонимании, подписанный между Организацией экономического сотрудничества и Всемирной таможенной организацией 17 марта 2003 года в Брюсселе с целью налаживания и поддержания эффективных и регулярных консультаций, сотрудничества и обмена информацией между этими двумя организациями;

8. *с удовлетворением отмечает* проведение практикума по вопросам упрощения процедур смешанных перевозок и торговли, состоявшегося в Тегеране в мае 2004 года по инициативе Организации экономического сотрудничества и при участии Исламского банка развития, Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию и Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана, и надеется, что будут предприняты усилия

для обеспечения успешного завершения проекта в области смешанных перевозок в кратчайшие сроки;

9. *выражает свою признательность* в связи с тем важным значением, которое Организация экономического сотрудничества придает упорядоченному движению контейнерных поездов по Трансазиатской железнодорожной магистрали и доработке проекта плана действий по обеспечению активизации и функционирования транспортного коридора «Китай-Ближний Восток-Европа», а также организации совещаний в Тегеране в мае 2004 года для обсуждения этих вопросов;

10. *с удовлетворением отмечает* усилия Организации экономического сотрудничества по осуществлению программ Организации Объединенных Наций, касающихся развития транзитных транспортных систем в не имеющих выхода к морю странах региона;

11. *признает* важность устранения барьеров для развития транспорта и торговли в регионе и приветствует совместный проект Организации экономического сотрудничества и Программы развития Организации Объединенных Наций по подготовке всеобъемлющего доклада по этому вопросу;

12. *с удовлетворением принимает к сведению* решения первого совещания министров государств — членов Организации экономического сотрудничества по промышленности, состоявшегося 25–27 января 2004 года в Тегеране, и важность принятия Тегеранской декларации и Плана действий в области промышленного сотрудничества в регионе Организации экономического сотрудничества, которые закладывают основу для объединения региональных усилий в целях содействия развитию промышленного сотрудничества в регионе путем мобилизации региональных и международных ресурсов и промышленного потенциала государств-членов, и с этой целью призывает Организацию Объединенных Наций по промышленному развитию вносить активный вклад в деятельность Организации экономического сотрудничества в области промышленности;

13. *с удовлетворением принимает также к сведению* решения первого совещания министров государств — членов Организации экономического сотрудничества по финансам/экономике, состоявшегося 29 и 30 января 2004 года, и Исламабадское совместное коммюнике по вопросам сотрудничества в сфере финансов/экономики, особенно в областях: а) макроэкономического управления и мировых рынков капитала; б) содействия развитию банковской сферы, инвестирования, транзитных перевозок и торговли с юридической и финансовой точек зрения; в) нормативных актов о ценных бумагах и рынке капитала и фондовых/товарных бирж; г) приватизации государственных предприятий; и е) издержек экономической перестройки и необходимости систем социальной защиты;

14. *с признательностью отмечает* усилия Организации экономического сотрудничества по осуществлению целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, особенно ее попытки сократить масштабы нищеты и отсутствия продовольственной безопасности в регионе, с удовлетворением принимает к сведению осуществление программы технического сотрудничества Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций и региональной программы обеспечения продовольственной

безопасности в государствах — членах Организации экономического сотрудничества и настоятельно призывает соответствующие финансовые учреждения поддержать идеи, которые будут намечены в рамках программы;

15. *приветствует* инициативу Организации экономического сотрудничества по налаживанию институционального сотрудничества между ее государствами-членами и соответствующими международными организациями по связанным с сельским хозяйством вопросам Всемирной торговой организации и призывает Продовольственную и сельскохозяйственную организацию Объединенных Наций, Конференцию Организации Объединенных Наций по торговле и развитию и другие международные организации и учреждения поддержать деятельность Организации экономического сотрудничества в этой области;

16. *с удовлетворением отмечает* принятие Тегеранской декларации по экологическому сотрудничеству между государствами — членами Организации экономического сотрудничества и Плана действий по осуществлению сотрудничества между государствами — членами Организации экономического сотрудничества в области окружающей среды (2003–2007 годы) на первом совещании министров государств — членов Организации экономического сотрудничества по окружающей среде, состоявшемся в Тегеране 13–15 декабря 2002 года, и пересмотренного Плана действий государств-членов на первом совещании Рабочей группы по окружающей среде, состоявшемся в Анкаре 7 и 8 апреля 2004 года;

17. *с удовлетворением отмечает также* принятие Программой Организации Объединенных Наций по окружающей среде решения 22/14 от 7 февраля 2003 года² о роли Программы в укреплении региональных мероприятий и сотрудничества в субрегионе стран — членов Организации экономического сотрудничества на двадцать второй сессии Совета управляющих Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде/Глобальном форуме по окружающей среде на уровне министров;

18. *приветствует* подписание меморандума о взаимопонимании по вопросам сотрудничества в области окружающей среды между Организацией экономического сотрудничества и Программой Организации Объединенных Наций по окружающей среде в Тегеране 18 августа 2004 года;

19. *приветствует также* растущее сотрудничество между Организацией экономического сотрудничества и Экономической и социальной комиссией для Азии и Тихого океана и Программой Организации Объединенных Наций по окружающей среде в области окружающей среды и призывает их к активному взаимодействию с Организацией экономического сотрудничества;

20. *с удовлетворением отмечает* текущее сотрудничество между Организацией экономического сотрудничества и Исламским банком развития по проекту Организации экономического сотрудничества, связанному с объединением и параллельным функционированием энергосистем в регионе, а также помощь, оказанную Организацией экономического сотрудничества Исламским банком развития в созыве совещаний по вопросам торговли электроэнергией, а также по юридическим и бюджетно-финансовым аспектам поощрения прямых

² См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят восьмая сессия, Дополнение № 25 (A/58/25), приложение.*

иностранных инвестиций в секторе разработки полезных ископаемых, состоявшихся соответственно в 2002 и 2003 годах;

21. *принимает к сведению* решение провести в 2004 и 2005 годах совещания министров в области транспорта и связи, энергетики/нефти, окружающей среды, сельского хозяйства и информационных технологий;

22. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее шестьдесят первой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции;

23. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей шестьдесят первой сессии подпункт, озаглавленный «Сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и Организацией экономического сотрудничества».
